

16:14-33

Edition 1

Retarder

Retarder

Retarder

Retarder

Ralentizador

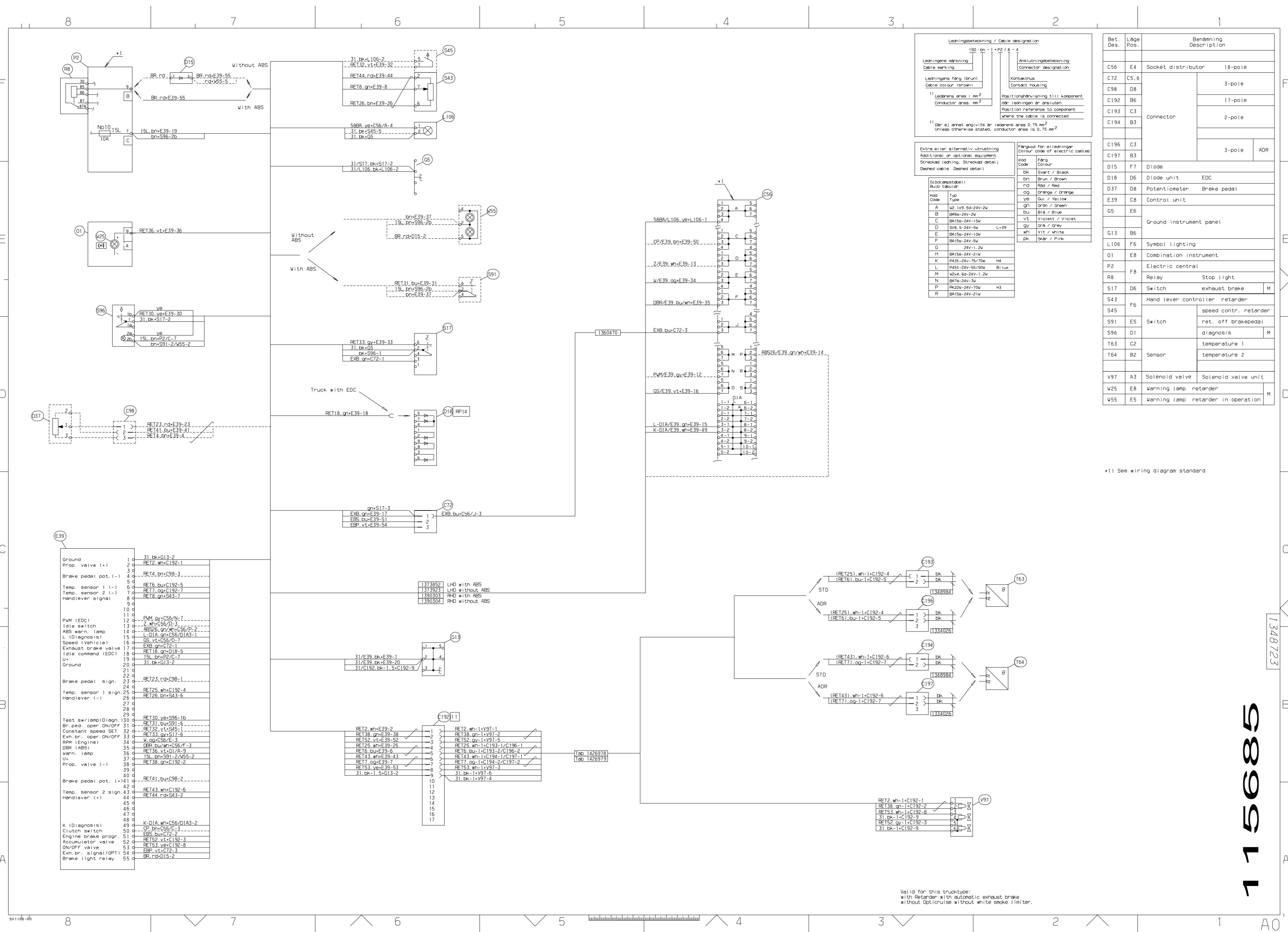
Ralentisseur

Rallentatore

Hidastin

Retardador

Fordon tillverkade efter 9908
Vehicles manufactured after 9908
Fahrzeug gebaut nach 9908
Na 0899 gefabriceerde voertuigen
Vehículos fabricados después de 9908
Véhicules fabriqués après 9908
Veicoli realizzati dopo il 08/99
9908 jälkeen valmistetut ajoneuvot
Veículos fabricados após 9908



Leidningsbetäckning / Cable designation

Leidnings märkning / Cable marking	Anslutningsbetäckning / Connector designation
Leidnings färg (brun) / Cable colour (brown)	Kontakthus / Contact housing
¹⁾ Ledarens area i mm ² / Conductor area, mm ²	Positionshänvisning till komponent / Position reference to component
	om ledningen är avslutad / when the cable is connected
	¹⁾ Om ej annat anges i ledarens area 0,75 mm ² / Unless otherwise stated, conductor area is 0,75 mm ²

Extra eller alternativ utrustning / Additional or optional equipment

Ströklad ledning / Struckad detail / Dashed cable	Färgkod för elledningar / Colour code of electric cables
	Kod / Colour
	Färg / Colour
	bk Svart / Black
	br Brun / Brown
	rd Röd / Red
	dg Orange / Orange
	yg Gul / Yellow
	gr Grön / Green
	bl Blå / Blue
	vt Violet / Violet
	gy Grå / Grey
	wh Vit / White
	pk Rosa / Pink

Glödlampstabell / Bulb tabular

Kod / Code	Typ / Type
A	W2.1x9.5d-24V-2U
B	BA9s-24V-2U
C	BA15s-24V-15W
D	5/8.5-24V-5W L-39
E	BA15s-24V-10W
F	BA15s-24V-5W
G	24V-1.2U
H	BA15s-24V-21W
K	P43t-24V-75/70W H4
L	PA5s-24V-55/50W Bl lux
M	W2x4.6d-24V-1.2U
N	BA7s-24V-3W
P	PK22s-24V-10W H3
R	BA15s-24V-21W

Bet. Des. / Part No.	Läge Pos. / Position	Beskrivning / Description
C72	E4	Socket distributor 18-pole
C98	D8	3-pole
C192	B6	17-pole
C193	C3	2-pole
C194	B3	3-pole
C196	C3	3-pole
C197	B3	3-pole
D15	F7	Diode
D18	D6	Diode unit EDC
D37	D8	Potentiometer Brake pedal
E39	C3	Control unit
G13	B6	Ground instrument panel
L106	F6	Symbol lighting
O1	E8	Combination instrument
P2	F8	Electric central
R8	F8	Relay Stop light
S17	D6	Switch exhaust brake
S43	F6	Hand lever controller retarder
S45	F6	speed contr. retarder
S91	E5	Switch ret. off brakepedal
S96	D1	diagnosis
T63	C2	temperature 1
T64	B2	temperature 2
V97	A3	Solenoid valve Solenoid valve unit
W25	E8	Warning lamp retarder
W55	E5	Warning lamp retarder in operation

*1) See wiring diagram standard

cardiagn.com

1348723

589911

Valid for this trucktype:
with Retarder with automatic exhaust brake
without Optionise without white smoke limiter.